

FESTIVAL

# HAZIARABA IN THE MAPPING

JAIALDIA

## ZERUPEAN IKUSKIZUN INTERAKTIBOA



A MAP ON THE AESTHETICS OF  
PERFORMING ARTS FOR EARLY YEARS



Co-funded by the  
Creative Europe Programme  
of the European Union



KunArte

Vital

FUNDACION · FUNDAZIOA



Araba: Pasa Aitzola  
Diputación Foral de Álava

[www.araba.euz](http://www.araba.euz)



Ayuntamiento  
de Vitoria-Gasteiz  
Vitoria-Gasteiz  
Ustele



ARABAKO UDALA  
ARABA



ARAMAIXO

# FESTIVAL HAZIARABA JAIALDIA

Aramaioko Udala eta Paraíso Antzerkiak esperientzia iradokitzaile batean parte hartzera gonbidatu nahi zaituztegu familiok: **Zerupean**.

Ipuin sensorial honetan, aktore batek lau izarrek uzten dituzten dohainak erakusten ditu. Horiek ibaietako ura; argitzen duen argia; lurra, koloreekin; eta airea, arintasun eta bizitasunarekin, dakartzate. Ura, argia, lurra eta airea dira bizitzaren osagaiak.

Izarrek mundu txiki bat oparitzen digute, eta horrekin jolasean aritu gaitetzke helduak zein txikiak.

Aukera bat da gure seme-alaben hazkuntzan jolasaren balioa bizitzeko eta lotura emozio- nalak eraikitzeko.

Jarduera honetan, familia bakoitzeko heldu batek eta ume batek parte har dezakete eta, abenturaz gozatzeko beharrezkoa da arropa erosoan eramatea. Zuen zain gaude!

El Ayuntamiento de Aramaio y Teatro Paraíso queremos invitaros a las familias a participar en una sugerente experiencia: **Zerupean**.

En esta historia sensorial, una actriz muestra a los presentes, los dones que van dejando cuatro estrellas. Estas traen, el agua de los ríos, la luz que ilumina, la tierra con sus colores y el aire con su ligereza y vitalidad. El agua, la luz, la tierra y el aire son los elementos de la vida.

Las estrellas nos regalan un pequeño mundo con el que podemos jugar juntos grandes y pequeños.

Ena oportunidad para vivenciar el valor del juego en la crianza de nuestros hijos e hijas y en la construcción de vínculos emocionales.

En esta actividad pueden participar un niño o niña y un adulto por familia, y es necesario asistir con ropa cómoda para disfrutar de la aventura. ¡Os esperamos!

**Azaroak 8 Noviembre**

**16:15 eta 17:45**

**Hizkuntza / Idioma: Euskara**

**Tokia / Lugar: Kultur Etxea**

Edukiera mugatua da, beraz, ezinbestekoa da gonbidapena edukitzea ekintza hauetan esku hartzeko.

El aforo es reducido, por lo que es imprescindible tener invitación para participar en estas actividades.

